Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	**La Neuveville**	**VET**
CLUB 2	**Bienne**	**VET**

Lieu / Ort Location / Luogo	**La Neuveville**	Date / Datum Date / Data	**24.05.2023**
Start / Beginn Début / Inizio **20:00**	End / Ende Fin / Fine **21:52**	Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	**VETR04**
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	27

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	209214	BURKHARD Florent	
Official scorer Marqueur	94228	PULFER Valérie	
Referee 1 Arbitre 1	207029	ROCHAT Laurent	
Referee 2 Arbitre 2	207022	BRONIMANN Martin	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2	FINAL CLUB 1	FINAL CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	3	9
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Bienne**	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	4	CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 La Neuveville

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
10	C	SIEBER Roland		30108
33	A	LITZISTORF Johann		223748
31	G	JUNOD Cédric	X X	201615
30	G	HÜGLI Eric	X X	201204
23		SALAMIN Yorick		218009
83		ETTER Bryan		223747
60		CHAVANNE Jean-François		10093
74		BIERI Stéphane		94015
69		SCHNYDER Patrick		215552
18		ERARD Sarah		50159
71		POIRIER Alain		223917
2		MURISET Jessica		98245
72		BOUDUBAN Yvan		218278
8		LACHAT Léo		30709

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	97067
	PERRENOUD Stéphane			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
02:44	10	8	1				
52:29	83	33	2				
56:43	10	69	3				
				TOTAL			3
TIME OUT				X	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
11:16	33	2	00:00	13:16	H
24:57	69	2	00:00	26:52	J1
TOTAL				4 min	

2 Bienne

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
71	C	ASCIONE Olivier		20127
18	A	WYSS Pascal		2176
32	G	BOEGLI Dominik	X X X	20931
33	G	UHLMANN Roger		219798
13		GFELLER Reto		20932
15		BICKEL Daniel		216369
12		BAUMGARTNER Sandro		2274
58		SANSONI Franco		218940
17		RUIMY Noam		95218
22		WIDMER Manus		95216

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	220820
	KURZO Marc			

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
14:16	12	15	1				
16:32	15	12	2				
19:38	17		3				
26:52	12	15	4				
38:19	22	13	5				
40:47	22	17	6				
50:34	12	15	7				
53:13	71		8				
56:58	22	58	9				
				TOTAL			9
TIME OUT							

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
05:15	71	2	00:00	07:15	H
19:43	13	2	00:00	21:43	G1
29:11	58	2	00:00	31:11	S1
31:47	17	2	00:00	33:47	A
58:56	22	2	00:00	60:00	G1
TOTAL				10 min	